Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik

Band: 31 (1969)

Heft: 11

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Deutsche Ausgabe

1. September-Nummer Nr. 11/69

DER TRAKTOR und die Landmaschine

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Traktorverbandes
Schweizerische Zeitschrift für das Landmaschinenwesen

Redaktion: R. Piller, Brugg (Weitere Angaben siehe Seite 796)

Inhalt

Einige Gedanken zur mechanisierten Getreideernte 803
Stoppelumbruch ohne Probleme? 805
An der Smithfield-Show London 1968 notiert 809
Zollrückerstattung auf Treibstoffen zu land-, forst- und fischereiwirtschaftlichen Zwecken 813
Sie fragen – wir antworten 814
Aus der Industrie 815
Eine Produktenschau auf andere Art 817
Neuer Direktor der Abteilung für Landwirtschaft 827
Neuer Vorsteher des Kantonalen Landwirtschaftsamtes Zürich 828
Gedankensplitter 829
Aus den Sektionen 832
Buntes Allerlei 833
Die Seite der Maschinengemeinden (MG) 835
Kurszentrum Riniken 836
IMA-Mitteilungen 7–9/69 849

Inserenten

Aebi & Co. AG., Burgdorf 785
Agrar AG., Wil 792
Agrola, Winterthur 789
Albrecht Gebr., Stadel 843
Althaus + Co. AG., Ersigen 794
Baas GmbH., Lachen 844
Bläsi E., Härkingen 835
Benetti AG., Zürich 842
Bucher-Guyer, Niederweningen 798
Continental-Gummiwaren, Zürich 800
Elektrozaun AG., Wädenswil 828
Estumag, Sursee 814
Favre Robert, Payerne 791/802/812/827/840
Fischer T., Vevey 840
Gehring Fritz, Matzingen 837
Griesser E., Andelfingen 796/839
Hartmann AG., Biel 841
Haruwy, Vernand 841
Hürlimann Hans, Wil 787
International Harvester Company AG. 793
Kauf + Verkauf 804
Kolb Eugen AG., Güttingen 807
Kunz + Co., Burgdorf 808/816
Matra, Zollikofen 795
Lehner O., Zürich 842
Matzinger AG., Dübendorf 828
Menzi Harry, Baltenswil 845
Merk AG., Dietikon 826/847
Messer Ernst, Sissach 788/830
Michel, Mark AG., Zürich 825
Müller A., Bättwil 838
Ott Gebr. AG., Worb 797
Pneu Veith S.A., Payerne 791
Romag-Landtechnik, Düdingen 834
Saxer T. AG., Hegnau 846
Schaad, Lengnau 832
Schilter & Co., Stans 1. U.S./790/796
Schmid Adolf's Erben AG., Bern 848
Schweiz. Traktorverband, Zürich 842
Turco-Produkte AG., Eschenbach 799
Verband landw. Genossenschaften des Kantons Freiburg 812
VGL, Ebikon 786
Viktor-Erzeugnisse AG., Amriswil 842
Waadt-Unfall 830
Zbinden Jos., Posieux 838
Zumstein, Zuchwil 837

Motorenoele — Schmierfette
Preisgünstige Lieferung franco durch
TURCO-PRODUKTE AG
6274 ESCHENBACH LU
Telefon (041) 89 14 41

Schützen Sie sich vor Fehlentscheidungen!
Nur der echte Farmer-Reifen trägt die Stempel «Farmer» und «Continental»

Zugkraftsorgen auf weichem Untergrund?

Ersparen Sie sich diese Sorgen! Rüsten Sie Ihre landwirtschaftlichen Fahrzeuge einfach mit Continental Farmer-Reifen aus.

Für Ihren Traktor: **Den echten**

CONTINENTAL AS-FARMER

Kräftige Stollen stützen sich fest am Boden ab und verringern den gefürchteten Schlupf.

Wichtig für Sie:
Continental AS-Farmer verbinden enorme Zugkraftübertragung mit außergewöhnlicher Robustheit und langer Lebensdauer.

Für Ihren Ackerwagen:

CONTINENTAL AW-FARMER

Diese Reifen hinterlassen – besonders bei Verwendung von Übergrößen – auch auf weichesten Böden eine flache Spur. Darum sind sie so leichtzügig.

Wichtig für Sie:
Continental AW-Farmer sind nicht nur robust, sondern rollen auch leicht; sie gehören zum modernen Ackerwagen.

Bestehen auch Sie ausdrücklich auf den echten AS- und AW-Farmer-Reifen.

Es gibt nämlich nur einen echten Farmer-Reifen, den von

Continental